

華聯銀行

(册註坡架星在)

香港西區辦事處

開幕誌慶

華僑日報

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物

號〇一三二壹第
二幣港售份每
號三〇〇第字合傳內報日新華僑
半張六紙出日今
印承及行發
司公限有報日僑華
休維岑理司總
六六〇八三 總總報本話電
四六八一二 處分區中
號式街中前路：處事辦區中
號式街中前路：處事辦區中
號式街中前路：處事辦區中

一德貿易公司
卜峰公司
大城公司
仁孚行
爪哇企業有限公司
天然攝影器材公司
太平洋貿易有限公司
友泰祥行
友泰行
日信貿易公司
日發文具莊
永美行
永泰隆
永祥豐
永利行
永勝興
永德興參茸行
四海企業有限公司
正大參行
正成公司
年豐人壽保險有限公司
合興隆 連英貴
合興昌有限公司
合盛有限公司
光德隆 連英貴
光泰隆 連英貴
光隆 連英貴
光華行
成記行有限公司
百和祥有限公司
年豐有限公司
余基權
東南亞貿易有限公司
炎豐公司
林德利(連)有限公司
星馬港 林信發行
京華旅運有限公司
金寶貿易公司
金邊慶美棧
昇隆行
茂泰行
長安參行
協和出口公司盧日森
和昌行
周琢珊珠寶行

副會長 鄧光
潮州商會會長 洪祥佩
副會長 蔡章閣
捷和製造廠(1947)
香港漆廠有限公司
香港福興公司
香港三合發
香港泰興貿易有限公司
美森棧有限公司
美豐莊
美琪時裝公司 陳星友
美綸抽綉廠
建大行
建南行
南茂莊有限公司 蔡春茂
南成行有限公司
南海公司
南德行
泰國畜聯合作社 香港分行
泰華有限公司
泰商行
陳萬大
振利成行
振益行
許志奎
栢齡貿易公司
信裕公司
信泰行 周仰吾
原林公司
厚信公司
祥記公司
乾泰隆
乾豐染織廠
捷和製鋼廠有限公司
捷豐鋼鐵廠 李喜慶
康成行
黃清河榮種行
黃祥豐行
黃卿波
華僑投資建業有限公司
森林有限公司
森元莊
偉豐紡織有限公司
廈門參茸行
勝利行

義和隆米業公司
義大實業公司鄭邦一
義泰行
義利隆
義昌繡花製衣廠
義興公司
瑞榮豐有限公司
新中行
新南實業公司
新聯行
萬和船務有限公司
萬國貿易公司
雅達公司
鉅發源有限公司
福建銀行局
福建參茸行
福成行
福華公司
榮豐行
聚大行
僑光公司
廣信行
廣新行有限公司
廣新行貨倉有限公司
廣福行
廣海有限公司
嘉元行
嘉年有限公司
歐必成有限公司
鄭植之
鄭翼之
盧衍明
暹羅貿易公司
德發盛
奮發貿易公司
興昌行
聯興昌有限公司
聯興行 許栢芝
聯興行 許樂洲
聯僑企業有限公司
聯益有限公司
聯亞行有限公司
聯合吉公司
聯豐行
聯豐米行 翁鑑堃
錦豐莊
鴻發製膠製品廠
寶光珠廠
寶生實業公司
豐利棧

一誠有限公司
大豐貿易公司
大興行
元成利
元益公司
中興號
中太輪船有限公司
王生利
永成隆
永信行
永華興貿易公司
同成公司
百和行
志昌行
均益莊
協利行
東信貿易公司
建豐行
南宗有限公司
南隆號
祥興行
倪兩興
信益 何福記
泰華貿易公司
泰記呢絨公司
泰生行
泰亨昌
海安行
益興公司
森利貿易公司
振南公司
華聯貿易公司
陳寶慶
振源公司
源隆行
源泰足頭行 陳汝蘭
萬益公司
萬順行
萬安莊
趙文記
德興有限公司
福裕行
福建茶行
維生公司
聯大行
勵成莊
鴻興貿易公司
羅瑞興
耀和有限公司

敬賀

巴總統款待馬尼兩國領袖

中)，三月七日在倫敦高級專員公署，設宴款待馬尼（右二）及尼利里亞強巴利華（左三），左為專員曉都司力基，右為三萊斯道高級專員尤黎夫。

安哥拉

流血事件

（十七日電）比開亞薩爾屬安哥拉二十四小時發生過流血事件。該地咖啡園，并有縱火者，而於咖啡園，有數人受傷，包括安人，這。

（本十七日電）剛果武裝叛軍份

<p>酒</p> <p>純正米酒</p> <p>送禮佳品</p> <p>華商酒莊</p> <p>香港德輔道中 電話 六八七一 零二四</p>	<p>各處藥店洋行有售</p>	<p>氣充神旺 · 益壽延年</p>	<p>健脾胃 · 增體重如</p> <p>服食一瓶 · 功效立見</p> <p>男女老少 · 四季可服</p> <p>調補虛損 體弱</p> <p>黃貞菴 補養丸</p>
---	-----------------	--------------------	--

華聯銀行



香港西區辦事處今日開幕

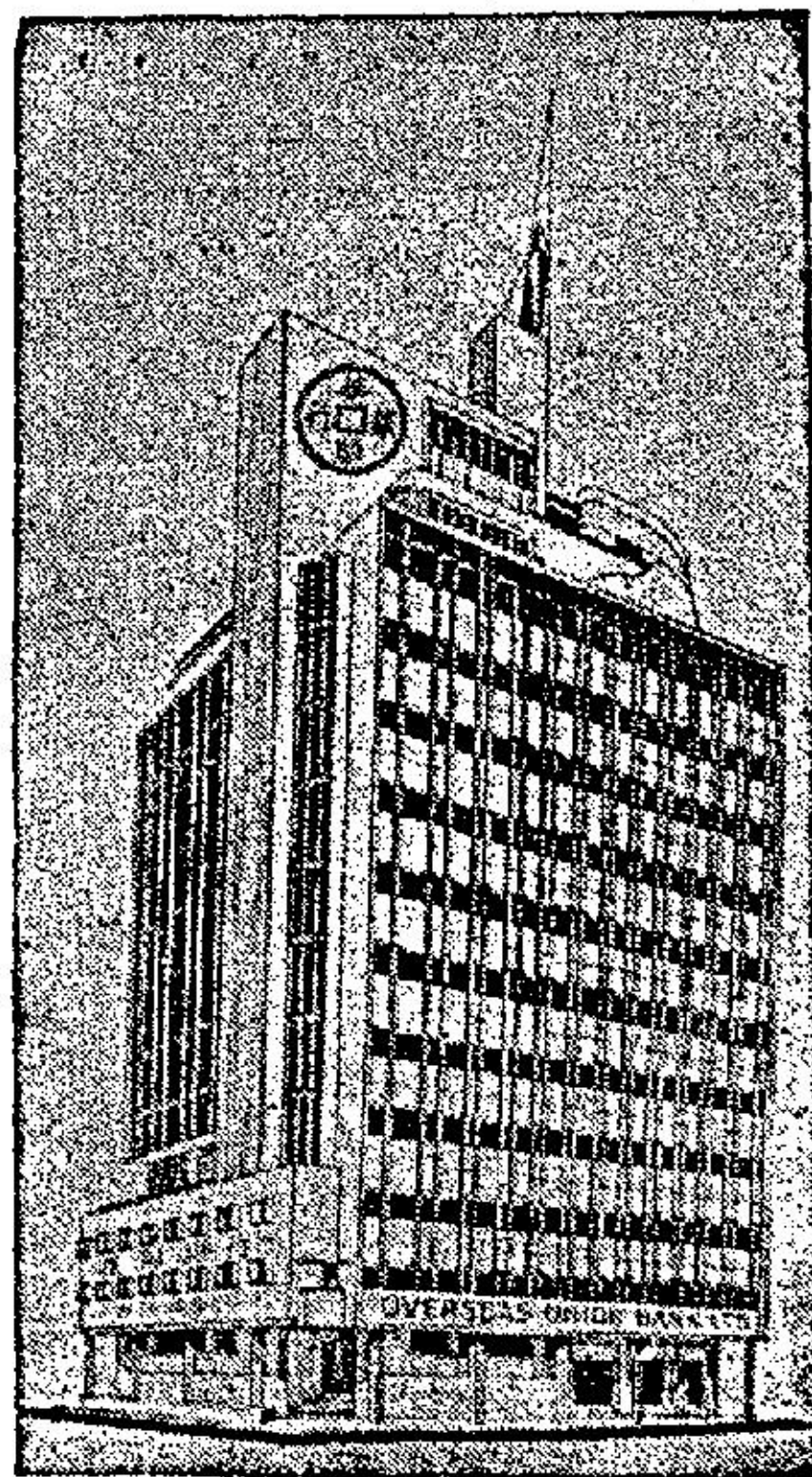


董主席林連登先生



香港分行

號六十至四十街打畢
號三至一二二五三 線：總：話電
號一九六六三 理：經
號八二三七三 部：滙外

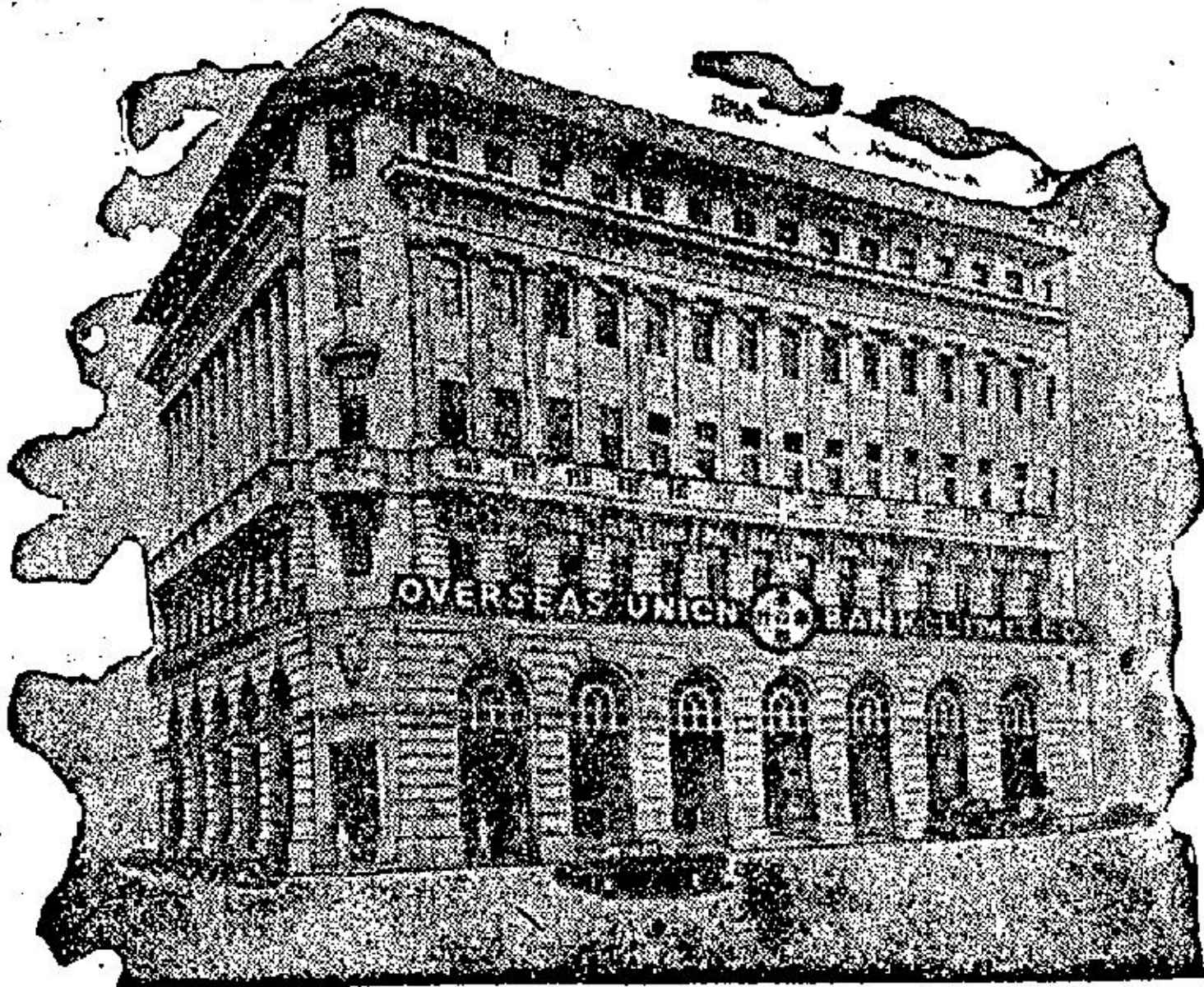


吉隆坡分行

新嘉坡華聯銀行香港西區辦事處開幕啓事
本行香港西區辦事處訂於公曆一九六一年三月十八日星期六上午十一時正開幕（三月廿日星期一開始營業）敬備酒會恭候
光臨 指教

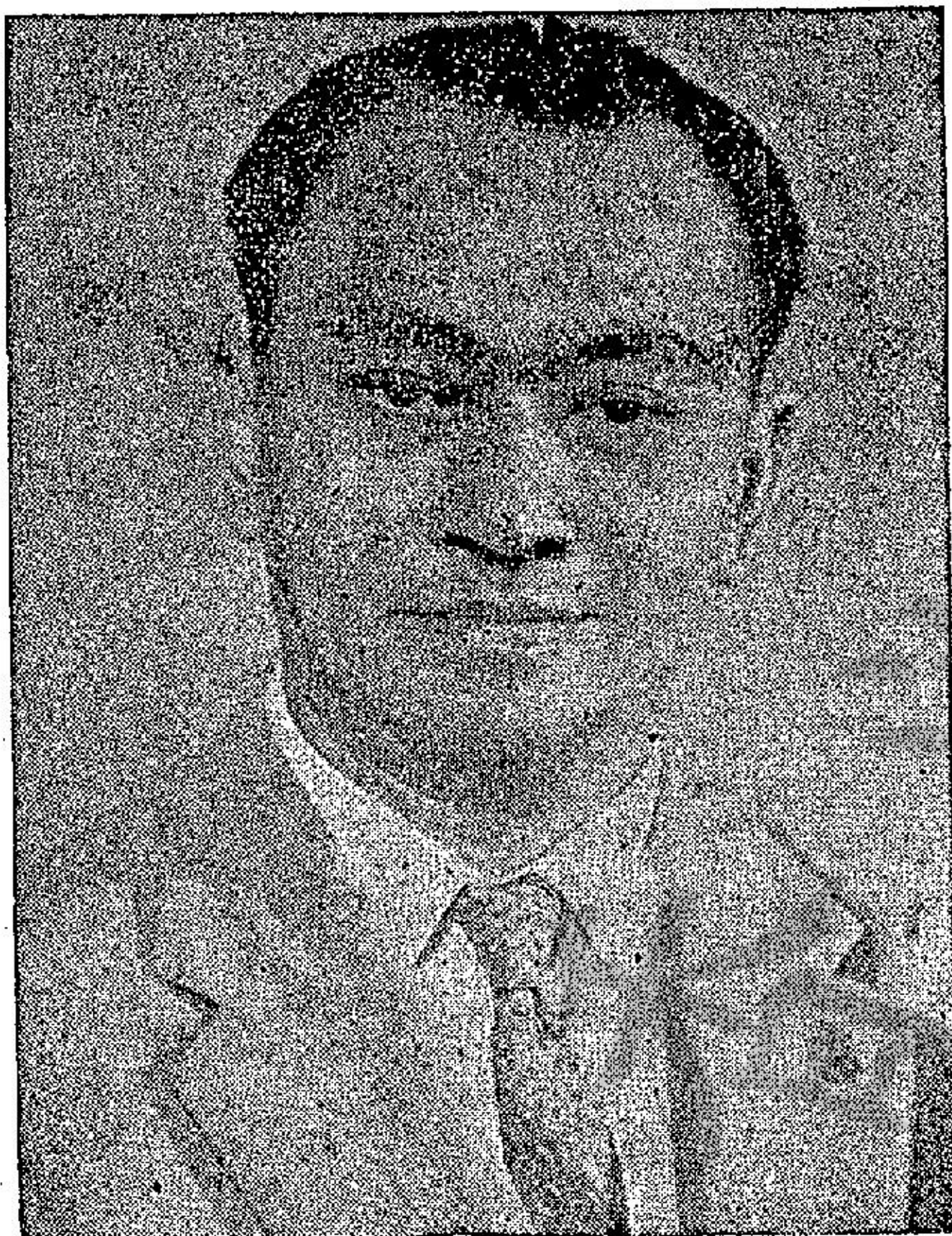
主席：林連登 副主席：李俊南 楊國文 陸運濤 郭木松 陳永裕 陳培熙 劉伯祥
司理：陳水文 林泉和 楊國文 陸運濤 郭木松 陳永裕 陳培熙 劉伯祥
總行：香港文咸西街54-56號
酒會時間：上午十一時至下午一時

新嘉坡華聯銀行 香港西區辦事處開幕 董事長林連登獻詞
華聯銀行自一九五九年於香港創設分行以來，承蒙社會人士熱誠愛護，不吝指導，業務蒸蒸日上，頗得一般好評。本行同仁深感慶幸。茲西區辦事處開幕之辰，本人謹代表全體董事向各親友及各界人士致以誠摯之敬。本行營業方針，向以服務社會，協助工商，業務範圍，金銀匯兌，外匯貿易，各項業務，均極周到。在星馬各地，設分行，外更致力於擴展海外業務，香港與星馬之商業經濟，彼此相關，尤其在馬來亞聯邦獨立建國新嘉坡成立自治新邦後，貿易往來，更形繁密。本行既為星馬金融界份子之一，自應勉盡棉力，參與進各該地區之商業繁榮，及加強彼此間之經濟聯繫。從而推廣與星馬具有密切貿易之關係。至其他國家，目前本行之通兌網，已遍佈全世界。各主要大都會，存款總額，亦將達港幣式萬萬元。此次香港西區辦事處之成立，係一舉兩得。本行為大眾服務之切，舉凡一切措施，均以便利顧客為前提。所謂知無不為，而為無不盡。已往如是，未來當復如是。吾人謹以此自勉，尚望社會各界賢達，先進而教之幸甚。



新嘉坡總行

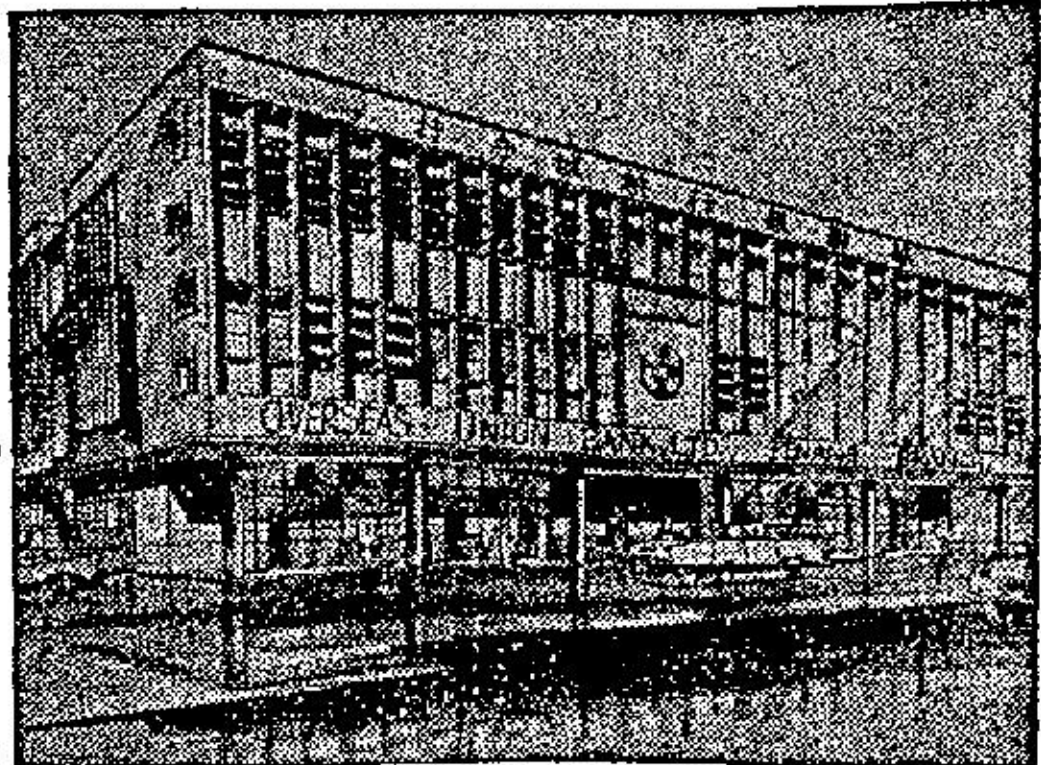
各當地政府授權外匯銀行 經營一切銀行業務
組完善 服務周到 手續簡捷
世界各大城市均可通匯



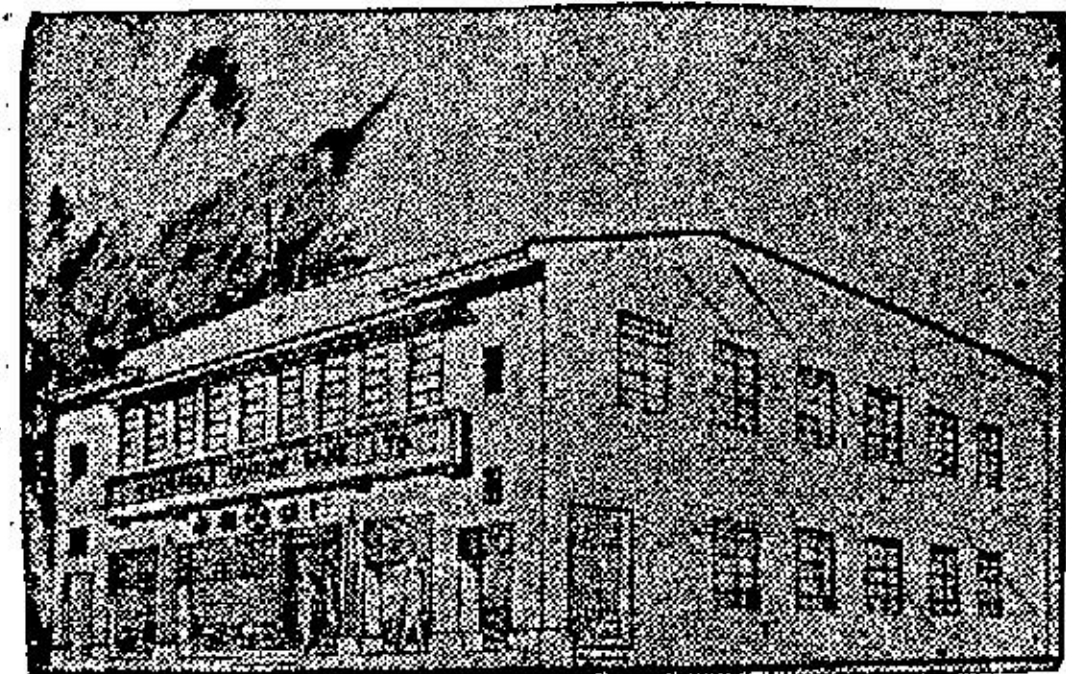
總經理連瀛洲先生



西區分行
香港文咸西街四十五至六號
電話：三二二五三



橫城分行



馬六甲分行

新嘉坡本埠分行
二馬路分行
大馬路分行
竹脚分行

本港新聞 1

民生近數

（特訊）據於元朗山仔頂上之平民屋宇，已於昨（十七）日舉行正式落成典禮，以便安置元朗大鵬灣低窪地區內過去受水災威脅的木屋居民。當典禮下午三時在此環境優美的小

領事館

比利時總領事館新嘉坡領事館致函云：「本人蒙比利時總領事館長邀請參加該館新嘉坡領事館落成典禮，感到十分榮幸。我對該館新嘉坡領事館的落成，感到十分榮幸。我對該館新嘉坡領事館的落成，感到十分榮幸。我對該館新嘉坡領事館的落成，感到十分榮幸。」

在星馬各地，設分行，外更致力於擴展海外業務，香港與星馬之商業經濟，彼此相關，尤其在馬來亞聯邦獨立建國新嘉坡成立自治新邦後，貿易往來，更形繁密。本行既為星馬金融界份子之一，自應勉盡棉力，參與進各該地區之商業繁榮，及加強彼此間之經濟聯繫。從而推廣與星馬具有密切貿易之關係。至其他國家，目前本行之通兌網，已遍佈全世界。各主要大都會，存款總額，亦將達港幣式萬萬元。此次香港西區辦事處之成立，係一舉兩得。本行為大眾服務之切，舉凡一切措施，均以便利顧客為前提。所謂知無不為，而為無不盡。已往如是，未來當復如是。吾人謹以此自勉，尚望社會各界賢達，先進而教之幸甚。

讀者注意
改日登出

廣告

代客設計
有圖樣請
洋行

本港新聞

木展擲妻鬧出命案

被告輕判簽保

法官信被告無意殺妻

連聲說「好多謝大人」

【特約】去年十二月廿五日，以木展擲妻鬧出命案，被告被控謀殺，法官信被告無意殺妻，連聲說「好多謝大人」。

被告在案發後，一直表現悔意，並多次向法官表示謝意。法官在判詞中指出，被告雖然犯下重罪，但其行為並非蓄意殺害，而是因一時衝動所致。因此，法官決定對被告輕判，並要求其簽保。

嬰兒患病失醫致死

裁定死於自然

醫院急症室情形亟待改善

陪審員嚴詢男護士及醫生

【特約】一名六個月大的男嬰，因患病失醫致死，法院裁定死於自然。陪審員在審訊過程中，對醫院急症室的情形及醫護人員的表現進行了嚴厲的詢問。

陪審員指出，醫院在處理該名男嬰的病情時，存在明顯的疏忽和延誤。醫護人員未能及時發現病情的變化，也未採取有效的治療措施，最終導致男嬰死亡。法院在判詞中強調，醫院必須改善急症室的工作流程，以防止類似事件再次發生。

廣生士多命案偵訊終結

裁定表證成立

轉解高院定讞

【特約】廣生士多命案偵訊終結，法院裁定表證成立，案件將轉解高院定讞。陪審員在審訊過程中，對被告的供詞進行了詳細的核實。

陪審員認為，被告的供詞與現場證據相吻合，足以證明其與命案有關。因此，法院裁定表證成立，案件將轉解高院定讞。陪審員在判詞中指出，被告的行為嚴重威脅了社會安全，必須受到法律的嚴懲。

江炳林自供狀

首被告殺了他

江炳林自供狀

【特約】江炳林在審訊中供稱，首被告殺了他。江炳林在供詞中詳細描述了他被殺的過程，並指責首被告的兇殘行為。

江炳林表示，他在案發當天與首被告發生爭執，隨後被首被告持刀砍傷。首被告在行兇後，試圖逃跑，但被江炳林的家人發現並報警。江炳林在醫院接受治療期間，一直對首被告的兇殘行為感到恐懼和憤怒。

錫蘭對非必需品

錫蘭對非必需品...

本港新聞

香港政府公佈

工務局工務司署佈告

香港政府公佈工務局工務司署佈告，內容涉及土地拍賣及工程招標事宜。

申請入英籍啓事

申請入英籍啓事，歡迎有意申請者前來諮詢。

承領主命將下開

承領主命將下開，有關遺產繼承事宜。

生意轉讓聲明

生意轉讓聲明，有關某項生意的轉讓事宜。

辭職聲明

辭職聲明，有關某員工的辭職事宜。

令壽堂

令壽堂，有關壽堂業務的聲明。

家主達芝老爺之元配

家主達芝老爺之元配，有關家務事宜。

彭達昌堂家人稟報

彭達昌堂家人稟報，有關家族事務的稟報。

令壽堂

令壽堂，有關壽堂業務的聲明。

本港新聞

鳴謝啓事

鳴謝啓事，感謝某位人士的帮助。

宏豐塑膠廠謹啓

宏豐塑膠廠謹啓，有關廠務事宜。

永安銀行有限公司

永安銀行有限公司，有關銀行業務的聲明。

拍賣陸軍部之剩餘車輛及物資廣告

拍賣陸軍部之剩餘車輛及物資廣告，歡迎參加拍賣。

屈臣氏有限公司啓事

屈臣氏有限公司啓事，有關公司業務的聲明。

橫濱同鄉會鳴謝啓事

橫濱同鄉會鳴謝啓事，感謝某位人士的帮助。

楊氏宗親會通告

楊氏宗親會通告，有關宗親會事務的聲明。

仲卿小姐之

仲卿小姐之，有關某位小姐的事宜。

少爺

少爺，有關某位少爺的事宜。

令壽堂

令壽堂，有關壽堂業務的聲明。

本港新聞

鳴謝啓事

鳴謝啓事，感謝某位人士的帮助。

宏豐塑膠廠謹啓

宏豐塑膠廠謹啓，有關廠務事宜。

永安銀行有限公司

永安銀行有限公司，有關銀行業務的聲明。

拍賣陸軍部之剩餘車輛及物資廣告

拍賣陸軍部之剩餘車輛及物資廣告，歡迎參加拍賣。

屈臣氏有限公司啓事

屈臣氏有限公司啓事，有關公司業務的聲明。

橫濱同鄉會鳴謝啓事

橫濱同鄉會鳴謝啓事，感謝某位人士的帮助。

楊氏宗親會通告

楊氏宗親會通告，有關宗親會事務的聲明。

仲卿小姐之

仲卿小姐之，有關某位小姐的事宜。

少爺

少爺，有關某位少爺的事宜。

令壽堂

令壽堂，有關壽堂業務的聲明。

本港新聞

大陸飢民五十一人 逃至逃仔

在中共武裝快艇監視下脫險

（本報訊）大陸飢民五十一人，在逃至逃仔時，被中共武裝快艇監視，幸經我海軍巡邏艇及時發現，並派員前往營救，始得脫險。據悉，該批飢民係由大陸逃至逃仔，因飢寒交迫，遂在逃仔附近海面徘徊，企圖登岸。我海軍巡邏艇發現後，立即派員前往營救，並派員前往逃仔附近海面，將該批飢民救起，並送往醫院治療。該批飢民中，有男女老幼，共計五十一人。現已轉往醫院治療，並派員前往逃仔附近海面，將該批飢民救起，並送往醫院治療。

廿六日有狗展覽

參加比賽之狗共一百四十三頭

（本報訊）廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。該項展覽係由香港狗會主辦，旨在推廣狗類運動，並提高狗類之健康水平。展覽將於三月廿六日（星期日）上午十時，在香港狗會會所舉行。屆時將有各種狗類表演，包括賽跑、跳躍、平衡等。歡迎各界人士前往參觀。

新開提要

一九六一年三月十八日星期六
（本報訊）三月十八日星期六，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

街談巷議

（本報訊）街談巷議，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

華僑日報今日備忘錄

（本報訊）華僑日報今日備忘錄，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

錫蘭對非必需品進口限制

進一步限制入口

（本報訊）錫蘭政府已決定對非必需品進口進一步限制。據悉，該項限制旨在減少非必需品之進口，以節省外匯。該項限制將於三月廿六日（星期日）起生效。凡進口非必需品之商人，必須向政府申請進口許可證。政府將根據該項許可證，決定是否允許進口。該項限制將對非必需品之進口產生重大影響。

九龍七條路線巴士 五月起更改路線

并增十五號補充線

（本報訊）九龍七條路線巴士，五月起更改路線。並增十五號補充線。該項更改旨在提高巴士之運行效率，並增加班次。凡乘坐該項巴士之乘客，應注意更改後之路線及班次。該項更改將於五月一日起生效。

香港檢討軍力 舉行龐大演習

（本報訊）香港政府已決定檢討軍力，並舉行龐大演習。該項演習旨在展示香港之防禦能力，並提高軍民之合作精神。演習將於三月廿六日（星期日）舉行。屆時將有各種軍事表演，包括賽跑、跳躍、平衡等。歡迎各界人士前往參觀。

復活節假期內 高院辦公時間

（本報訊）復活節假期內，高院辦公時間。據悉，高院將於三月廿六日（星期日）辦公。凡有案件需在該日審理者，應於該日前往高院辦理。該項辦公時間將為上午九時至下午五時。

破獲一宗盜案 獲贓物價值逾百萬元

（本報訊）破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。該項盜案係由一名男子在士柏路被毆後，被警方破獲。警方在該案中，獲得了價值逾百萬元之贓物。該項盜案之破獲，顯示了警方之強大實力。

令免任府政

（本報訊）令免任府政，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

防匪徒爆劫 勿舉家外出

（本報訊）防匪徒爆劫，勿舉家外出。據悉，警方已提醒市民，在防範匪徒爆劫時，應避免舉家外出。警方表示，匪徒往往會利用市民之恐懼心理，誘導其舉家外出，然後進行搶劫。市民應提高警覺，避免受其誘惑。

女子在士柏路被毆 胸部受傷

（本報訊）女子在士柏路被毆，胸部受傷。該名女子係在士柏路被一名男子毆打，胸部受傷。警方已接獲報案，並派員前往調查。目前，該名女子仍在醫院接受治療。

破獲一宗盜案 獲贓物價值逾百萬元

（本報訊）破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。該項盜案係由一名男子在士柏路被毆後，被警方破獲。警方在該案中，獲得了價值逾百萬元之贓物。該項盜案之破獲，顯示了警方之強大實力。

華僑日報今日備忘錄

（本報訊）華僑日報今日備忘錄，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

英皇香港賽馬會

（本報訊）英皇香港賽馬會，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

新島酒店

（本報訊）新島酒店，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

女子在士柏路被毆 胸部受傷

（本報訊）女子在士柏路被毆，胸部受傷。該名女子係在士柏路被一名男子毆打，胸部受傷。警方已接獲報案，並派員前往調查。目前，該名女子仍在醫院接受治療。

破獲一宗盜案 獲贓物價值逾百萬元

（本報訊）破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。該項盜案係由一名男子在士柏路被毆後，被警方破獲。警方在該案中，獲得了價值逾百萬元之贓物。該項盜案之破獲，顯示了警方之強大實力。

華僑日報今日備忘錄

（本報訊）華僑日報今日備忘錄，本報將報導以下新聞：
一、大陸飢民逃至逃仔，經我海軍營救。
二、廿六日有狗展覽，參加比賽之狗共一百四十三頭。
三、九龍七條路線巴士，五月起更改路線。
四、錫蘭對非必需品進口限制。
五、香港政府免任府政。
六、女子在士柏路被毆，胸部受傷。
七、破獲一宗盜案，獲贓物價值逾百萬元。
八、華僑日報今日備忘錄。
九、各界讀者今日備忘錄。
十、華僑日報今日備忘錄。

櫻花節 國際商展會

一九六一年最新型號
DC8噴射客機
地址：香港中環皇后大道中
電話：二八〇六、二八〇七、二八〇八

東華三院招考女看護練習生

本院現招考女看護練習生，凡年滿十六歲，初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期：三月廿六日至三月三十一日。詳情請向本院查詢。

藝美圖書公司

春季大減價十五天
凡購買圖書者，均可享受八折優惠。詳情請向本公司查詢。

瑞茂洋行

美國名廠出品 金趾牌 特種尼龍襪
(GOLD-TOE-SOCKS)
選用美國杜邦廠出品之尼龍織成，趾部特別加強，堅韌耐用。花色美觀，名貴柔軟而貼服。襪之彈性及光澤永保不變之特質。誠男仕們夢寐以求的理想恩物。

嘉麗牌

使你容顏更嬌嫩！
嘉麗牌護膚霜，能滋潤肌膚，防止皺紋產生。凡愛美之士，不可不備。

華僑日報

每天一元 費廉效大
本報內容豐富，報導詳實。歡迎訂閱。

式用餽十

的牌模，及奧國的迅速隊。
遞入隊中，奧國的迅速隊，曾於去年在維也納對土耳其從事一場歐洲盃和賽，當不錯，尤其是右翼的技術更要傳，迅速隊雖是去屆奧國冠軍，因隊中各實力已不及過去幾屆。

斯朗拿對斯巴達的第一場，前（八日）晚在巴斯朗拿舉行，巴斯朗拿以四比零實力超出甚多，第二場斯巴達恐怕仍難免一敗。事實上，巴斯朗拿自淘銀杯後，已成為本屆歐洲杯的大熱門，現在晉入半準決賽的雅拉七隊，恐怕有的敵手。

三屆運動會

明、楊秀玲、 一百公尺	明、楊樹梅、 跳高：譚
----------------	----------------

極爲熱鬧！
曾在陽光普照，
和暖的情景下，
各參軍健
委分三部份，
最後由陳德泰致詞，
由下午校長，
宣燕致辭謝，
宴會於
五時廿分圓滿結束，
四百公尺接力：
跳遠：歐陽汝鈞
英、盧勝施、
一百公尺
跳遠：鄧樹鵬
球：李長樓
樹鵬、麥
跳遠：黃

<p>澄、鄭燕祥、唐文大</p> <p>二百公尺：龍海</p> <p>一百公尺：李玉</p> <p>馮慶儀、黃志強</p>	<p>由該校上座</p> <p>倫、歐紹章、唐文大</p> <p>六十公尺：李玉</p> <p>馮慶儀、葉啓昌。</p>
---	--

(特訊)

在足總會
談關於訓練

梯四、黃社、

集。

運(上)國
由，獎領康仲

與昌
敬
比五。
男變打：安
藥品、工藝品全爲普通，
日意料在交易會內可以受

在第四盤開戰後，卒以六比四擊敗蔡天健，吳文勝計開總成績是三比一（四比六、六比一、六比二）。昨日，是作第四盤的球賽，徐德柱，徐潤培，二比一的領先機會，球賽開始，徐氏祖先奪兩局一局，一比二，以後連三比二，三比三，而或平局。

昨午丘總會議

(特訊)香港兵總會於昨日下午六時假記飯店召開第三次執委會，出席者：譚志(主席)、陳福祥、周璋、吳恩榮、鍾恩榮、周振祥、薛緒初、曹乃麟等，首通過上期議決案，繼由秘書報告各方來函：(一)日本隊來港作賽因覆二八分誤，食宿安排十(二)尼泊爾隊延至四月廿一日至廿六日來港作賽，已函覆各校

少	澤、隊長緒初、女	吳錦添、李添、	子麟
培	隊長黃碧瑤、球員鄧	雷錦熊、韋森、	二八號九龍警衛隊。
鴻波、徐祥榮、吳國	張錦添、郭琳賽、	(八)規定每五	子麟
海、鄭國榮、李沛、	甘光李、沈瑞慶。	第一個星期二日爲執	子麟
會館、劉景長、五	名譽顧問林錦添、徐	委會議日期。	日本五兵衛名車
			碼、

球總會昨日下午六時
石開放練座談會，交
球員和如何計劃球員
後備球員不能超過三
。習精均、妙劍鮑
陳滿堂。義務會醫鮑
銳鏢、許國。法律顧
問余叔韶，翁國裕，
核數師陸大森。

馬精武女籃
比賽

員
畢興、曾啓
榮、藍耀華
、李德祺、
席上各人分
行，並請游泳小姐周

珠寶銀科

慶光士摩奴

東嶽。而廣學上。在這兩塊
。得勝



交易會未開幕前，一般經
之貨類及貨量減少，港市部
知過之，就近沉溺，九巴類

而取決賽權(六比五)。
最後階段，而本週值得注意的球賽，還是男子初級籃球淘汰賽的揭幕，尤其比賽必然比較激烈，

(星期六)二時
(新亞社)

依

全部排有男女選手十八項目

電機工程系

生進鑄鍊展覽會
在一個檔口上開
羊，取去手錶一
被入發覺，交與

(特訊) 少

獲女子個人錦標。
下午四時五分，
全部賽畢，由中區販
商會會長朱石麟夫人
主持頒獎，五時開兩
樓。

訪港
定編次序

男子個人冠軍：
鄭仲康（電工）。
女子個人冠軍：
吳良傑（建築）。
（特訊）西籍男子
三罪俱

明、清兩朝對檳城（花城場）的秩序，共有六場，今天兩場已廢。到嘉山（南寧場），傑志對九巴一戰，實力之強，一時無兩，明晟對元老，男子孫，由於元老名聲大振，在九龍地區

作壓別一戰，萬商隊業，住亞士厘道號地下，被控三名：（甲）一月

頭，則四場比賽，都不是一「好戲要睇」，只好今日選傑巴，明天挑出老將，有精彩的表演，到時還出如次：（按手）麥賈、

防範雖不如徵志的有勁，但前鋒
葉志強，倒差兩級幾場都有好戲。
計下午六時半公展A，訪英大獎，說已
有兩場賽事舉行，前來港，施出作
生，意尚佳部份向榮，
嘉義紅豆七五〇元，
雞糞供需平衡均雞糞
價，南北雜貨：市價
供屬于求略
一六〇元，雞糞
元，上落十元，其他
金針菜六

法補發薪金一月

一逛鐘錶展覽

案由倫敦警辦陳鑒行的一個道華，乃錫光主場，據稱：鍾被告父親之友人，被錫展會場第一街外之雙親急欲送其子，赴外地留學。因此，請法官運用裁判司權于當日下午八時十分，在瑞興公司偷去一件

判鞭答之
重少年罪
之總值達七十三元五角云。(均)

員警毆人
共囚半年
法懲意傷害至全身體

【特訊】兩宗嚴重之少年罪案，昨日在緬羅灣裁判署兒童法庭提訊，分別被判監禁六個月及三個月。

白帛牌之港方代表贊助特備有該廠之最新型白帛牌萬次閃光燈，專供愛好攝影人士

年前，其妻與陳，同僱至十一月十一日零點，被告消去五百元俾釋其姪母同住，環境亦不佳，請法官輕判。官判首領單入獄。

案由中區偵探幫辦陳錫光主控。被告敖廣道，三十四歲，住福佬村道某號二樓，報稱新聞記者，香港出世，被

特訊）一個三十五歲女傭人，因遭受別人說她面貌醜陋，竟吞並用利剪自刺頸際，

兄弟鬩於牆

世醫館職員，拉方傭有一項醫療文件，津

他們兩兄弟，兄名梁國寶，三十歲，高樓崗東主，弟名梁國興，廿三歲，是

工作，原因是其他父

四日前突到上址探

公府五、七〇元，升

三角，其他各經價皆

告歸守。

披幣一百元兌港幣一

二元五角，印尼盾或

幣成一八四·四，即

千二·五，即合幣一

百四十

本港新聞

哈比布抵港談：巴基斯坦家庭改革

【本報訊】巴基斯坦總理哈比布，於昨日下午抵達香港，展開為期三天的訪問。哈比布在抵港後，隨即與港督及各界領袖會晤。在談話中，哈比布談及巴基斯坦的家庭改革，並表示巴基斯坦正積極推行家庭改革，以適應現代社會的需要。他並表示，巴基斯坦將繼續與中國保持友好關係，並尋求在經濟及文化方面的合作。

香港與美國人民間瞭解

有賴貿易易增進

【本報訊】美國國務院官員在訪問香港時，曾與港方官員就加強香港與美國人民間瞭解問題交換意見。官員表示，貿易的增進將有助於兩國人民間的了解，並促進雙邊關係的發展。官員並表示，美國將繼續支持香港的繁榮與穩定，並尋求在貿易及投資方面的合作。

美斯艦中途下週抵港

帶來衣物二千餘磅

【本報訊】美國海軍艦隊「美斯」號，將於下週抵達香港。該艦在航行途中，曾帶來二千餘磅的衣物，將分發給香港的貧苦居民。此外，該艦亦將帶來一些醫療物資，以協助香港的醫療工作。

林蔭參觀展覽

【本報訊】林蔭於昨日下午參觀了在香港舉行的展覽。林蔭在參觀過程中，對展覽的內容表示讚賞，並表示展覽展示了香港的進步與發展。林蔭並表示，他將繼續支持香港的各項建設，並尋求在經濟及文化方面的合作。

本港新聞

今日刊載

本報今日刊載了多項新聞，包括：哈比布抵港談：巴基斯坦家庭改革、香港與美國人民間瞭解、美斯艦中途下週抵港、林蔭參觀展覽等。此外，本報亦刊載了多項社會新聞及體育新聞。

大澳山開鑿地龍

初六日行頓行禮

【本報訊】大澳山開鑿地龍工程，將於初六日舉行行頓行禮儀式。該工程旨在開鑿一條新的地龍，以改善大澳山的交通狀況。行頓行禮儀式將由當地官員主持，並邀請了多位嘉賓參加。

天氣欲暖還涼

晝夜氣溫徘徊六十度間

【本報訊】香港的天氣在過去幾天裡，一直處於欲暖還涼的狀態。晝夜氣溫徘徊在六十度左右，給市民的生活帶來了不便。氣象局表示，未來幾天的天氣仍將保持這種狀態，市民應注意保暖。

華僑文化

中華國樂會訪問團

【本報訊】中華國樂會訪問團將於近日訪問香港。該團由多位著名的國樂演奏家組成，將在香港舉行多場演出，向香港市民展示中華國樂的魅力。此外，該團亦將與當地的音樂愛好者交流，並尋求在音樂方面的合作。

華裔建築家貝聿銘

榮獲今年布魯納獎

【本報訊】華裔建築家貝聿銘，榮獲了今年的布魯納獎。貝聿銘是著名的建築師，曾參與了多項著名的建築項目。他的獲獎作品是位於香港的「香港會議展覽中心」，該中心以其獨特的設計及優越的地理位置而著稱。

中英葡知名人士

以號角贈港團

【本報訊】中英葡知名人士，將於近日在香港舉行一項活動，以號角贈港團。該活動旨在向香港市民展示中英葡三地的友好關係，並尋求在經濟及文化方面的合作。活動將由多位知名人士主持，並邀請了多位嘉賓參加。

印度增加生產

建個利福家國

【本報訊】印度政府宣佈，將增加國內生產，以建設一個利福家國。印度政府表示，增加生產將有助於改善國民的生活水平，並促進國家的經濟發展。此外，印度政府亦將尋求在國際貿易方面的合作，以進一步擴大生產。

天氣欲暖還涼

晝夜氣溫徘徊六十度間

【本報訊】香港的天氣在過去幾天裡，一直處於欲暖還涼的狀態。晝夜氣溫徘徊在六十度左右，給市民的生活帶來了不便。氣象局表示，未來幾天的天氣仍將保持這種狀態，市民應注意保暖。

華僑文化

中華國樂會訪問團

【本報訊】中華國樂會訪問團將於近日訪問香港。該團由多位著名的國樂演奏家組成，將在香港舉行多場演出，向香港市民展示中華國樂的魅力。此外，該團亦將與當地的音樂愛好者交流，並尋求在音樂方面的合作。

華裔建築家貝聿銘

榮獲今年布魯納獎

【本報訊】華裔建築家貝聿銘，榮獲了今年的布魯納獎。貝聿銘是著名的建築師，曾參與了多項著名的建築項目。他的獲獎作品是位於香港的「香港會議展覽中心」，該中心以其獨特的設計及優越的地理位置而著稱。

中英葡知名人士

以號角贈港團

【本報訊】中英葡知名人士，將於近日在香港舉行一項活動，以號角贈港團。該活動旨在向香港市民展示中英葡三地的友好關係，並尋求在經濟及文化方面的合作。活動將由多位知名人士主持，並邀請了多位嘉賓參加。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。

建公同學書展

今屆最後一天

【本報訊】建公同學書展，將於今日結束。該書展展示了多位建公同學的書畫作品，吸引了眾多市民參觀。書展所得的款項將全部捐贈給建公學校，以支持學校的各項建設。



航空

美總統甘迺迪 批准英航至美綫 延展至其他地方

北大西洋航綫終點為紐約等地 現可及費城波爾的摩及華盛頓

【十六日路透電】甘迺迪總統今日批准英航至美航綫，並准其延展至其他地方。甘氏於今日下午四時，在華盛頓白宮，接見英航總經理伊夫斯，並與其夫人及子女同遊。甘氏在接見中，曾與伊夫斯夫人談話，並與其子女合影。甘氏並對伊夫斯表示，英航至美航綫之批准，實為美國航空事業之一大進步。甘氏並謂，英航至美航綫之延展，將使美國與英國之交通更為便利，並將使美國之航空事業，獲得進一步之發展。甘氏並謂，英航至美航綫之批准，實為美國航空事業之一大進步。甘氏並謂，英航至美航綫之延展，將使美國與英國之交通更為便利，並將使美國之航空事業，獲得進一步之發展。

線航港至球環 行開緩延期無 查審新重慮考局當

【十六日路透電】美國聯邦航空委員會今日宣佈，將暫緩開行環球航綫，並重新考慮其可行性。該委員會今日在華盛頓舉行會議，討論環球航綫之開行問題。該委員會主席表示，該委員會將重新考慮環球航綫之開行問題，並將在未來幾個月內，對該航綫之可行性進行全面之調查。該委員會主席並謂，該委員會將考慮到環球航綫之開行，將對美國之航空事業產生重大之影響，因此必須進行全面之調查。該委員會主席並謂，該委員會將在未來幾個月內，對該航綫之可行性進行全面之調查。

大力士機 高空飛行 機師在空中相撞

【十六日路透電】一架大力士飛機今日在高空飛行時，與另一架飛機相撞，機師在空中相撞。據悉，該架大力士飛機今日在高空飛行時，與另一架飛機相撞，機師在空中相撞。據悉，該架大力士飛機今日在高空飛行時，與另一架飛機相撞，機師在空中相撞。據悉，該架大力士飛機今日在高空飛行時，與另一架飛機相撞，機師在空中相撞。

進促航英 務業遊旅

【十六日路透電】英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。

截郵時間

【十六日路透電】今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。

忠實的

（冷眼）

第一 九龍島主 第二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

慈善舞會得款 捐興育幼院

【十六日路透電】由本港慈善團體聯合會主辦之慈善舞會，今日在維多利亞港舉行，共得款項一萬餘元，將全部撥捐興育幼院。該舞會今日在維多利亞港舉行，共得款項一萬餘元，將全部撥捐興育幼院。該舞會今日在維多利亞港舉行，共得款項一萬餘元，將全部撥捐興育幼院。該舞會今日在維多利亞港舉行，共得款項一萬餘元，將全部撥捐興育幼院。

帝國大酒店 總經理易人

【十六日路透電】帝國大酒店今日宣佈，其總經理將由現任之史密斯先生，易為約翰遜先生。帝國大酒店今日宣佈，其總經理將由現任之史密斯先生，易為約翰遜先生。帝國大酒店今日宣佈，其總經理將由現任之史密斯先生，易為約翰遜先生。帝國大酒店今日宣佈，其總經理將由現任之史密斯先生，易為約翰遜先生。

小型機兩架 在空中相撞

【十六日路透電】兩架小型飛機今日在空中相撞，機師在空中相撞。兩架小型飛機今日在空中相撞，機師在空中相撞。兩架小型飛機今日在空中相撞，機師在空中相撞。兩架小型飛機今日在空中相撞，機師在空中相撞。

截郵時間

【十六日路透電】今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。

截郵時間

【十六日路透電】今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。

華僑教育

（冷眼）

第一 九龍島主 第二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

本港慈善團體共十一單位 教育弱能兒童 一千二百餘名

不健全兒童數字尚大 仍須當局及民間 團體繼續努力

【十六日路透電】本港慈善團體聯合會今日宣佈，將由十一個慈善團體聯合，共同資助教育弱能兒童，共資助一千二百餘名。該聯合會今日宣佈，將由十一個慈善團體聯合，共同資助教育弱能兒童，共資助一千二百餘名。該聯合會今日宣佈，將由十一個慈善團體聯合，共同資助教育弱能兒童，共資助一千二百餘名。該聯合會今日宣佈，將由十一個慈善團體聯合，共同資助教育弱能兒童，共資助一千二百餘名。

校際音樂賽掀起高潮 各項鋼琴獎名花有主

曾桂儀獲公開組冠軍 兩位評員於賽後各呈絕藝 獲全場熱烈掌聲

【十六日路透電】由本港各學校聯合主辦之校際音樂賽，今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。

六間官立中小學 須教師二十七四名

該六校為九龍城小學、九龍船塢紀念學校、馬頭涌小學、金文泰中學、福華街實用中學、賽馬會實用中學

【十六日路透電】由教育局宣佈，六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。

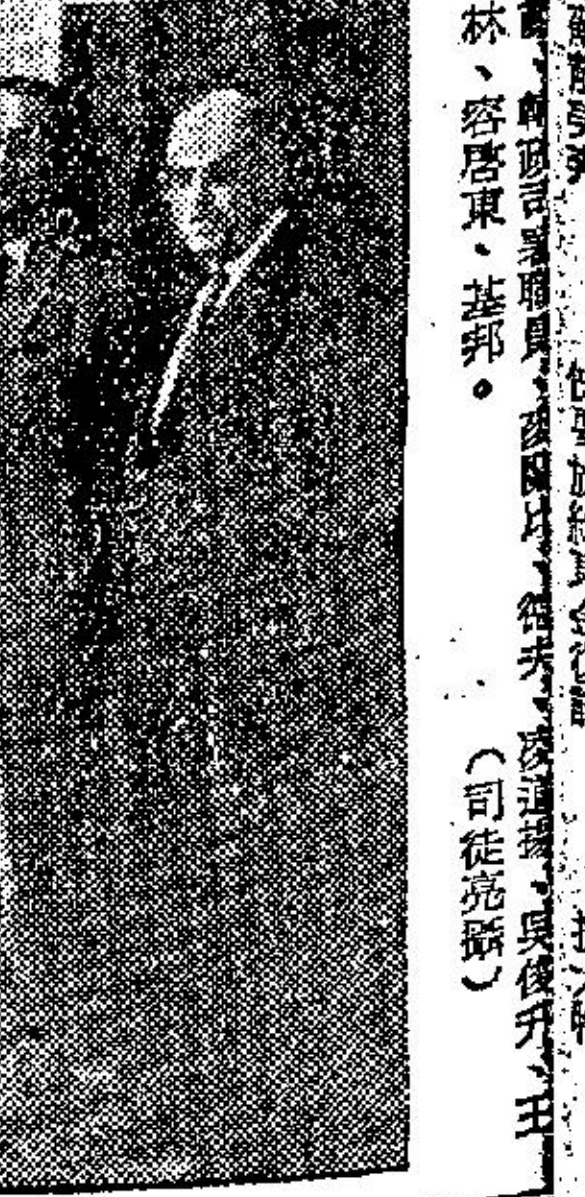
大東社戲劇組 積極展開工作

今日請陳有后講「舞台化」

【十六日路透電】大東社戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。該戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。該戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。

截郵時間

【十六日路透電】今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。



大東社戲劇組 積極展開工作

今日請陳有后講「舞台化」

【十六日路透電】大東社戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。該戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。該戲劇組今日宣佈，將積極展開工作，並將於今日下午二時，在維多利亞港舉行講座，由陳有后先生主講「舞台化」問題。

六間官立中小學 須教師二十七四名

該六校為九龍城小學、九龍船塢紀念學校、馬頭涌小學、金文泰中學、福華街實用中學、賽馬會實用中學

【十六日路透電】由教育局宣佈，六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。該六間官立中小學，今日開始招師，共需二十七名教師。

校際音樂賽掀起高潮 各項鋼琴獎名花有主

曾桂儀獲公開組冠軍 兩位評員於賽後各呈絕藝 獲全場熱烈掌聲

【十六日路透電】由本港各學校聯合主辦之校際音樂賽，今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。該音樂賽今日在維多利亞港舉行，各項鋼琴獎名花有主。

進促航英 務業遊旅

【十六日路透電】英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。英國政府今日宣佈，將採取措施，促進英航之業務，並鼓勵旅遊業之發展。

截郵時間

【十六日路透電】今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。今日之截郵時間為上午十時。

斯麗

映獻場四天今

芭達雅 考德 雅露 路利

THE FOOTBALL FIEND

彩色中文字上

三輪車夫 醉心足球 拍案叫絕 笑料百出 拍案叫絕 笑料百出

門樂百

早請末週天今

情飛 境

PASSION OF THE WILDERNESS

彩色中文字上

三輪車夫 醉心足球 拍案叫絕 笑料百出 拍案叫絕 笑料百出

方東

早請末週天今

郎 鈞 香 情 郎

彩色中文字上

三輪車夫 醉心足球 拍案叫絕 笑料百出 拍案叫絕 笑料百出

界立新

定火獻五 天今

Summer Place

彩色中文字上

三輪車夫 醉心足球 拍案叫絕 笑料百出 拍案叫絕 笑料百出

華京

票定早請末週天今

THE LEAGUE OF GENTLEMEN

盜大八

彩色中文字上

三輪車夫 醉心足球 拍案叫絕 笑料百出 拍案叫絕 笑料百出

海明

廿一日返 廿二日到 廿三日到

廿一日返 廿二日到 廿三日到

廿一日返 廿二日到 廿三日到

大阪北海丸

廿二午泊埠

廿三開星東南非轉南美洲

廿三開星東南非轉南美洲



入口輪船預告

船名	公司	由何處來	日期
HONGKONG BEAR	太古	香港	十八
NEVADA MARU	太古	日本	十八
JEPPESSEN MSK	太古	日本	十八
SZCHUEN	太古	日本	十八
MELBURY BUACON	太古	日本	十八
TAI POO LOY	太古	日本	十八
KYBER	太古	日本	十八
PIONEER MYTH	太古	日本	十八
ARAFURA	太古	日本	十八
EURYBATES	太古	日本	十八
GINYO MARU	太古	日本	十八
KOCHU MARU	太古	日本	十八
JEAN LAFITTE	太古	日本	十八
CARDIGANSHIRE	太古	日本	十八
BRADVERETT	太古	日本	十八
MIYOTAMA MARU	太古	日本	十八
WAIWANG	太古	日本	十八
SHIMANE MARU	太古	日本	十八
MEIWA MARU	太古	日本	十八
FENG TIENT	太古	日本	十八
LEVER KUSEN	太古	日本	十八
MENSETHEUS	太古	日本	十八
CHENG TU	太古	日本	十八
MENELAUS	太古	日本	十八
PREES POLK	太古	日本	十八
VAN SPILBERGEN	太古	日本	十八
NEDER EMMS	太古	日本	十八
SHAJHAN	太古	日本	十八
NICOLINE MSK	太古	日本	十八
BAYERNSTEIN	太古	日本	十八
JACOB JESSEN	太古	日本	十八
HERRAR	太古	日本	十八
KENNETH MCKAY	太古	日本	十八
BOUGAINVILLE	太古	日本	十八
TIBANJET	太古	日本	十八
HAI MENG	太古	日本	十八
TAKSANG	太古	日本	十八
GLENROY	太古	日本	十八
PRES FILLMORE	太古	日本	十八
FUNING	太古	日本	十八
HOKKAI MARU	太古	日本	十八
ARIZONA MARU	太古	日本	十八
TJNEGARA	太古	日本	十八
SANGOLA	太古	日本	十八
TAI POO HONG	太古	日本	十八
SAINT EDMUND	太古	日本	十八
SANANA	太古	日本	十八
LICA MAERSK	太古	日本	十八
AGNETE MAERSK	太古	日本	十八
HOZAN MARU	太古	日本	十八
KAMIKAWA MARU	太古	日本	十八
VAN LINSCHOTEN	太古	日本	十八
NEDER EBRO	太古	日本	十八
TORADOR	太古	日本	十八
LOKSANG	太古	日本	十八
TAI CHUNG SHAN	太古	日本	十八

出口輪船預告

船名	公司	往何處	日期
TEGELBERG	太古	日本	十八
GINYO MARU	太古	日本	十八
HONGKONG BEAR	太古	日本	十八
NEVADA MARU	太古	日本	十八
ANKING	太古	日本	十八
HINSANG	太古	日本	十八
OHIO	太古	日本	十八
HAN HO HIN	太古	日本	十八
TRI HU	太古	日本	十八
BREDE	太古	日本	十八
BLISSFUL	太古	日本	十八
PATROCLUS	太古	日本	十八
TAI YUAN	太古	日本	十八
KYBER	太古	日本	十八
JEPPESSEN MARU	太古	日本	十八
TELEMACHUS	太古	日本	十八
KOCHU MARU	太古	日本	十八
PIONEER MYTH	太古	日本	十八
MIYOTAMA MARU	太古	日本	十八
TAI POO LOY	太古	日本	十八
ROGGEVEEN	太古	日本	十八
SHIMANE MASU	太古	日本	十八
SZCHUEN	太古	日本	十八
HEWSANG	太古	日本	十八
JEAN LAFITTE	太古	日本	十八
BRADVERETT	太古	日本	十八
PURYBATES	太古	日本	十八
CARDIGANSHIRE	太古	日本	十八
MUKHO	太古	日本	十八
UMARIA	太古	日本	十八
BOUGAINVILLE	太古	日本	十八
PRES POLK	太古	日本	十八
MEIWA MARU	太古	日本	十八
BENVRACKIE	太古	日本	十八
SHAJHAN	太古	日本	十八
NICOLINE MSK	太古	日本	十八
MENELAUS	太古	日本	十八
WAIWANG	太古	日本	十八
SUNNING	太古	日本	十八
FENG TIENT	太古	日本	十八
MANESTHEUS	太古	日本	十八
VAN SPILBERGEN	太古	日本	十八
HAI MENG	太古	日本	十八
KENNETH MCKAY	太古	日本	十八
JACOB JESSEN	太古	日本	十八
TAKSANG	太古	日本	十八
HOKKAI MARU	太古	日本	十八
ARIZONA MARU	太古	日本	十八
TAI POO HONG	太古	日本	十八
FUNING	太古	日本	十八
SANGOLA	太古	日本	十八
PRES FILLMORE	太古	日本	十八
LICA MAERSK	太古	日本	十八
TORADOR	太古	日本	十八
GEKKO MARU	太古	日本	十八
TJNEGARA	太古	日本	十八
NEDER EBRO	太古	日本	十八

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
ANKING	太古	太古碼頭
BENVRACKIE	太古	太古碼頭
BLISSFUL	太古	太古碼頭
EASTERN ARGOSY	太古	太古碼頭
HINSANG	太古	太古碼頭
HOPSANG	太古	太古碼頭
HEWSANG	太古	太古碼頭
JUNO	太古	太古碼頭
KNUD MAERSK	太古	太古碼頭
OHIO	太古	太古碼頭
ROGGEVEEN	太古	太古碼頭
ROTTERDAM	太古	太古碼頭
RAJAH	太古	太古碼頭
SUNNING	太古	太古碼頭
TJMENTENG	太古	太古碼頭
TEGELBERG	太古	太古碼頭
TRAVANCORE	太古	太古碼頭
TAIYUAN	太古	太古碼頭
TUDOR	太古	太古碼頭
TEH HU	太古	太古碼頭
UELEMAHUS	太古	太古碼頭

挪威巨輪

環遊世界

德星輪週一停航

大來提早開往澳洲

今日天氣預測

香港：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

廣州：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

上海：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

德星輪週一停航

大來提早開往澳洲

德星輪週一停航，大來提早開往澳洲。

時人航踪

德星輪週一停航，大來提早開往澳洲。

在珍妮裁縫校

講述服裝設計

在珍妮裁縫校，講述服裝設計。

德星輪週一停航

大來提早開往澳洲

德星輪週一停航，大來提早開往澳洲。

今日天氣預測

香港：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

廣州：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

上海：晴，最高溫度二十二度，最低溫度十七度。

德星輪週一停航

大來提早開往澳洲

德星輪週一停航，大來提早開往澳洲。

時人航踪

德星輪週一停航，大來提早開往澳洲。

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

來輪港大

本月二十日起臨時改航期

如恢復原日航期再行通告

(導報體集樹潘·翔關·銘林·剛李者記報本)

[illegible]

（特訊）本年度中國大陸出口商與華洋交易會，將分期舉行，在交易會開幕前，中國大陸貿易當局，將分赴上海及工業品、工藝品之國家，俾便與交易會接洽，故今後一個月內，中國大陸貨品輸港將繼續激增，此間商家消息：四月中，中國大陸出口之中國大出品商品交易會，將舉行日期迄今祇有二十餘天，大陸貿易當局爲了保障大部份出口貨品及工業品，工藝品輸港較多之貨量，俾便在交易會內批售，故在此期間內，各種大額貨品輸港將繼續減少，甚至若干缺乏供應，有關商號對此亦予密切注視。

商家指出：過去一年內，中國大陸遭受風災、旱災、虫害以及各種災害，農牧產品顯著歉收，因中國大陸當局爲了加強農業生產，工人亦要下放，是說明工業生產亦甚爲困難，故在去年十一月中大展

[illegible][illegible][illegible]

（特訊）密底金前，石榴底橙訂價已七美元，比較去年
捲新貨已屆收成，原相當昂貴，現在亦造首懸報島○
造首批訂盤經已開價再升，加以匯水亦元之失，但原因
比較去年同期為振，仍可謂貴上加貴在於失收，倘未
石榴底橙之收成良好，則後山島新訂盤，石榴既屬未造，果身成熟收成良好，則後

據果品市消息：本市況，昨日有南無提子及呂宋杧果元，黃豆油一

(本報特訊)台北
七日息：糯米仍然
疲動，食糖漲跌不
食油市勞疲軟，雜
部份軋升，南北雜
份及金針菜向蒙
成出十噸，
元五角成交
十六件。
東興八

本港原產米價大減時，米價每石由四元八角減至三元八角，其餘各埠米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。

港市變動大

市情尚堅好

全日一成一千一百萬元

本港原產米價大減時，米價每石由四元八角減至三元八角，其餘各埠米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。

本港原產米價大減時，米價每石由四元八角減至三元八角，其餘各埠米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。

全日一成一千一百萬元

本港原產米價大減時，米價每石由四元八角減至三元八角，其餘各埠米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。現因米價大減，各埠米商紛紛到港，港中米價亦隨之而減。

[illegible]



二時卅分，水幕戲開幕。三時十五分，藝
人海傳音「火車」的談話。四時，藝
人謝露麗獻舞。鑄合金金節目報告。四
時十分，明日報章與社會服務。四時十
五分，粵語流行曲。四時卅分，時代曲。
五時，報時。六時，新步步高昇。五
時一十分，十五分鐘的春天（林翠）。昆
情（鄧白雲），可憐的舞女（沈鳳
角、陽凰）（飛鵬驚鴻），大鬧舞廳（鄭國寶
、黎文石）、萬籟天歌（羅黛瑤）。（黎文石
劇演出）：佳偶遇到蒲柳花」（黎文石
李寶蓮、張佩華、陳蘭芳、新白雲仙）
潮落大偉，你別誤
公子，你別誤
激咁行吓吓慢慢來
命道，「急行車」迫
對峙，「急行車」

快好，虧住合順（響）
 睡臥，驚在巫馬角（響）
 難爲我走路跟踉蹌
 我疲力已，行到我調
 我瘦如草，你騎馬就
 又瘦又黃，公公不
 哭，個個還係孫，冤個惡鬼公公大
 左三次，個腳係跌打嘅都會到頭。
 慘（嘆）：耶，頭你條路遠見個公被人
 殺，你認眞你條路過去度。（年伯）
 哭，個個還係孫，冤個惡鬼公公大
 心人也，許後我地都

相親，且特爾過天
下句）樂心你亦寒
去我叙天倫，太亦
人嘗，無却危丁方
可憐何乃
下句）幸喜莫天庇
映場四
片巨題諸言可
全部特
文字上中
幕幕
精彩
精彩
記遇
THE FOOTBALL
足球賽英國
大勝西班牙

長樂

歐陽儉

新權
主演
保為
存嫁

忠臣為國，
兩助叛臣！
陳昌行發

—

儉伯

紙告親夫

任冰兒 書生慘遭誣害
何驚凡 節婦千里尋夫
陶三姑 清官無情鐵面
岑幗麗 公堂毒打親兒

主演合聯
· 演主合聯 ·

莫謂暗室無人見，
舉頭三尺有神明！
節婦含冤無可訴，
一張白紙告親夫！

大鼓鑼 李願聞 作曲：
· 王戲架工 ·



南和北

仙城都

好片百 看不厭
客滿有 七希奇
座預售 券奇

佳評四起 滿堂笑聲
週末請早

電懋公司創
寶座鐘煌紀
錦最佳劇

片上全部加
對白全部
南北觀
感來北觀
感來北觀

監製 鍾文啓

爭生意 | 為愛情
鬥冤結 | 家一城

丁白雷 | 張醒波
露震明 | 恩甲

宋洪 王天林

(演主合聯)



驚魂

海灘命案
殺人兇手
神出鬼沒
來去無踪
雷克探長
黑夜擒兇
大戰奇人
巧破奇案

場影精彩
場影精彩
保証好戲

楊枝 楊捷
製片 編劇

任冰兒少新權

六紅大伶聯合主演

是情仇？ 奇哉！
任劍輝 林家聲
義薄雲天，情深似海，
竟殺愛友！ 三逐嬌妻！
抑孽債？ 怪也！
羅艷卿 歐陽儉
保存貞節，忠心為國，
為嫁仇人！ 兩助叛臣！

潘焯 陳昌行
大興 發行

第四版

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

天映巨片
有悅耳動聽的歌唱
有驚心動魄的愛情

蘇少棠香港仔遊到處攞景

任劍輝片場裏大叫爲了鑽介

蘇少棠自到香港後，到處遊玩，到處攞景，最近更在任劍輝片場裏，大叫爲了鑽介。蘇少棠自到香港後，到處遊玩，到處攞景，最近更在任劍輝片場裏，大叫爲了鑽介。蘇少棠自到香港後，到處遊玩，到處攞景，最近更在任劍輝片場裏，大叫爲了鑽介。

峨嵋春茗 廣宴羣星

峨嵋春茗，廣宴羣星。峨嵋春茗，廣宴羣星。峨嵋春茗，廣宴羣星。峨嵋春茗，廣宴羣星。峨嵋春茗，廣宴羣星。



峨嵋春茗，廣宴羣星。

桃花扇警惕世人

李香君斥侯朝宗

桃花扇警惕世人，李香君斥侯朝宗。桃花扇警惕世人，李香君斥侯朝宗。桃花扇警惕世人，李香君斥侯朝宗。

愛情是什麼？

十年一覺揚州夢

愛情是什麼？十年一覺揚州夢。愛情是什麼？十年一覺揚州夢。愛情是什麼？十年一覺揚州夢。

歷劫親情

歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。

白燕——崔佩常

白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。

華僑日報聯合舉辦 公開徵求片名有獎辦法

華僑日報聯合舉辦，公開徵求片名有獎辦法。華僑日報聯合舉辦，公開徵求片名有獎辦法。

姓名	住址	暗碼	片名
林漢河
...

地獄天堂 金像呼聲高

地獄天堂，金像呼聲高。地獄天堂，金像呼聲高。地獄天堂，金像呼聲高。

愛情是什麼？

愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？

歷劫親情

歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。

白燕——崔佩常

白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。

故事提要

故事提要。故事提要。故事提要。故事提要。故事提要。

地獄天堂 金像呼聲高

地獄天堂，金像呼聲高。地獄天堂，金像呼聲高。地獄天堂，金像呼聲高。

愛情是什麼？

愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？愛情是什麼？

歷劫親情

歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。歷劫親情。

白燕——崔佩常

白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。

白燕——崔佩常

白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。白燕——崔佩常。

「兩位請過一邊說話，兩位警察分
別到阿壽與阿珍身邊攔截。」

「甚麼事情？」阿壽有了警探一跟
女裝，而且塗了脂粉，臉下是白影黑
眼鏡，但是警察們這幾天來都研究
他的照片，早已認得出他，見她們
打扮，更奇怪，要是沒有錢，怎麼
能穿打扮？這時候，張警長已找到
兩女趕來，立刻說：「你們感到非長
珍兩人還未把證件交出，張長官已
帶了他，他也取出阿壽與阿珍一點也
不，他們向左右的警察打一個分

張清。

「他們要甚麼，隨我們的佳期誤了，
阿壽與阿珍，把我們的女伴捉去，警
探們還替他撿了那件布單單的行頭，張
警長張在他們身後。」

張警長這時候滿懷高興，正是一切
都不出所料，阿壽與阿珍逃走了，這更
證明他們是嫌疑犯，只要在他身上找
破綻，這一案件就不難破獲的了，假如
噤以利害，他們說不定為了洗刷自己
的罪名，而把事情和壓托出去，一千人上
了警車，而返警署而去，在車中，阿珍
緊緊的倚着阿壽，她對着警察們，心下
有辦法，面含笑一塊，白一塊。

低聲對阿壽說：

偽學村
 鐵漢淫娃
 蘇西

先生再從遠處，就從別人手裏，偷快快地找些享受，但將不到找些閒便，有人說書士的壞話，與舊的心情越發不歡；然而事實上，陳四郎便航海生涯之先生最聰明人，沒有，總算放下心来，對別人給妻子的壞話，祇當作惹意中傷吧了

天就在寒露，一箇月，無拘的雀兒，暗中注

意一下太太的行動。

一覺醒陳先生又

太向別人投機找抱

[illegible]

解決問題 電報問劉快可以解決了。
假如繁華走下坡，問題便

對中人語

二次航行回來，很慶幸的，比先
時閒多一點，生留在家裏的日子的

僑胞們，這真是劉先生很自覺的，陳先
生呢？可是，陳先生很愛自己的太太，
還是沒有辦法，他這次現在被騙了，太太不
肯起，有別法，他這次在假裝了，但祇
假期祇有三，無論他能如何悔悟，過去
如何差不出個結果，錯誤是可以一筆勾
來的；陳先生又不改的，因此陳先生連
把劉先生的責任委託給這次回家，直接向
人身上，這是不足為太說明的，不覺自己
外入場的戲事，勿論，祇像壓上絕地一樣

洪小姐說到小販，一個人混糞地，街上漫漶，忽然聽到有人叫：「洪小姐，妳抬頭一看，行人道旁停了一架車，車裏面有個人探頭出來招手，原來是王公。王公說道：『妳快上車，我送你回家。』

「洪小姐。」他又叫：「怎麼這時才來一個人散步？今天沒有送工嗎？」

「今天有些不舒服所以不能返工。」

她勉強笑笑。

洪小姐說到小販，一個人混糞地，街上漫漶，忽然聽到有人叫：「洪小姐，妳抬頭一看，行人道旁停了一架車，車裏面有個人探頭出來招手，原來是王公。王公說道：『妳快上車，我送你回家。』

「洪小姐。」他又叫：「怎麼這時才來一個人散步？今天沒有送工嗎？」

「今天有些不舒服所以不能返工。」

她勉強笑笑。


牙盾現象

交通工具不敷，
無事少出，
便行了。

外型不同

畏縮頭首

窮婦人之
苦也不等



「哦！」他對她看着，見她花容慘淡，萎靡不振，以為真是生病，便道：「有沒有着醫生？」

「哦！」她搖搖頭：「小病，用不着醫生，休息一天就會好了！」

他看一番愁緒滿：「現在是午飯時候了，那麼我們同去年餐好，不好？」

「她沒出來。」

「唉！上座，這裏能容得下本公，便

[illegible][illegible]

瘋婦

有少婦，艷愛刺激，竟至成狂，干街頭脫衣，引得途人圍觀，亦慘事也。

正巷。

爲人所騙

街頭脫衣

腹大便秘

美色與錢

· 釐子 ·

和女秘接吻而受
夫才記起剛才

× × ×

一位善於在籠
期票而成功堅巨大

× × ×

穩的建築師向他的
女兒道：「不久是

× × ×

的生日，你喜歡
一件什麼呢？」

× × ×

「我要個小弟



「媽媽，」女興發地嘆氣道：「我知道小丁一定很愛我，每次他抱著我圓的時候，我都聽見心臟跳動的聲音。」

「當心別上他，」當阿一母親警告：「當你父親追求

「好！」她點頭，他慌忙拉開車門，
「你上車了！」他手裏自己各處去巡一輪，「你看能不能
找到我那朋友？」
「好！」她點頭，他慌忙拉開車門，
「你上車了！」他手裏自己各處去巡一輪，「你看能不能
找到我那朋友？」

[illegible][illegible][illegible]

幻變的

(下)

工業原料更是搜括殆盡，許多以往在蘇宜的都飛騰猛漲，平時每個值個百期元的東西，一兩個月期間便漲價到一千多——更上的上升，有些每噸就達二千多元。那商人的集團都訂購工業原料，便吃虧數千倍。

一年內他們已賺了二百多萬元，每人分了一萬七千元。這錢是怎麼來的？一個老頭子的口實說：「我事非祇為多開關。」——萬丈婆娑然於此，立刻引起另一事非祇為多開關。

近來竟傳出香港大銀號賄官品，去查了一遍，如煙雲般消散了！

習不出什麼人，憑自己的白帶，把整個八山頂頂下，只見河如白帶，曲曲折折，誰收眼底。胸臆如猿，萬丈婆娑間，不少人名聲赫赫，上山林果下爭權。經如此，名山大澤，當然更誘人了！

那漢就是終南山，相繼終南山而來，你們就是終南山了！」慧心說罷，未幾過，驛馬太婆談話着，萬丈婆娑正張嘴，一個老頭子的口實說：「我事非祇為多開關。」——萬丈婆娑然於此，立刻引起另一事非祇為多開關。

數十萬元，這使他便多幾萬元的存蓄，幾個月中，一個有特別心思，不數年時間，便已成了千萬富翁。其後身故，遺產亦極為繁多。另一個由那時開始也成為巨賈金主再作其他生意，三載年間也名利雙收，但後來為了某些投機生意，損失了資金，更因運氣不佳，有了基礎的產業，反致敗壞，他的事業也一蹶不振，由此而打倒歐陽形，成「門前冷落車馬稀」的現象，也變成「一門冷卻車馬稀」的情況，每個人的命運不同的現象竟還有這樣的變幻的。

某一年不同時，竟有了這樣的變幻的：

[illegible]

那個時候，另一個朋友偶然給我拉了一部外國小公司出品的影片，祇要一萬幾千元便可獲得當番的版權，於是幾個人集資買了過來，一經放映，場場滿座，在二三映後，跌也有同樣情形，連賺了許多錢，那一年，的確，僥倖了，那一部影片而抵銷了年中損失而又更大利。

大陸解放以後，許多人從國外跑回香港來，有許多身懷巨款，更是富有經驗，那些股票商巨賈，跑到香港來，一驚風，更有把資金用盡而過着過流生活，但也有人

頭目，開設賭場走私，賺取不貲之財。其父兄有文憑，長兄在銀行經理，長孫在學讀書，二弟之家世，余查得「爾子此何故」一語，來此何故？一語，爾是余之孫婦也。茲來余之孫婦，于次月先脫籍種痘，母兄姪

味滋格識

在來到香港時身上僅有足够生活，時期的一點錢，他們省吃節用的，一家通食，去作營當，一些小生意，時來運到，生意愈小，而變大，更由大而通設支店，裏，賺得更多，經營的行業也發達，十年八年之間，便擁有巨量的黃金，而周圍作家翁，更出名成利時的實業家，回顧初來香港時的家翁，前後變遷，

何如？」影梅正色曰：「無事愛情，兩便成禍，一無憐憫之婚姻，難得良緣，已後日，影梅之身，已盡，余并無過失，影梅失身，是君醉之誤，一說到影梅失身，是君醉之誤，酒，取秘密，做其罪惡，勸退打聽，非其罪惡，屢屢思維

嬌，長，惟余，

這二日

朱八戒一聽
花容失色，兩人
枝窗，六丁六甲
，排着那厚厚的
，那排長龍，那
，壁厚窗高，凡

三以爲奇

[illegible][illegible]

實 影綫頗像愛上苗長，
影綫把，井不薄白，莫
影綫把：「既不肯
傳，也不誇爾，任其
自便。」
呂韻曰：「余僕
已歸爾爲繫綫。」影綫
呂韻驚爲繫綫。必影綫
口上。薛大生，問
口上。薛大生，問

冷 馬
這兩天來，公司裏的職員
紛紛傳來好消息，小賈買馬，
二十元夾發，中了四塊零碼，
竟然分了一萬元有多。小陳聯
，也不過人，他五元夾發，也
是中了四塊零碼，竟然分得一
千多元，還有許多同事都紛紛
中獎。

時候的那種高興的心情，小
友歡心動了。他實在沒有要
不往心動了。

這兩天，又是餐餐假日的
過兩天，小高還因決定不會過
了。

「喂，我也來買五元

[illegible]

有推遲時日。」
 曰：「今日就依之。」
 度，不似從前之荒
 謬，將繼其父而入
 幕，已有覺悟之意
 不如嫁之。」影標
 一德主其言，影標
 不勝贊。薛太夫人
 頗喜愛，遣長孫
 「影標曰：「范長
 ，待余以敬。」父
 風風雨雨，四妹天
 手，風聲如雷，
 當已爲東方笑翁所
 以求海得和珍貌的。
 他

建難脫脂粉匠矣，似有所悟的神情，但未稍
 口發言。

既布衣素裹，一則人家姐姊的真容，靈又
 庸俗惡劣不壞，真容中的衣服裝束又是二三十年
 前的通行款式，甚覺任何一個貴方士不會看中他
 當已有，就這西洋人也不曾覺得上眼而
 爲己有，就這西洋人也不曾覺得上眼而

七四：精通心理學的偵快

希望沒一
 審議。

我們
 衣箱有

余前夢，完全說驗。大出吾薛翁曰：「才嫁人，已無異義。」

最緣是好男子，影所宜然。」薛太曰：「婦遲鈍，比前已佳人，且訂婚約。」

他嫁大青眼，眼中有驚和喜的神情。「難道仙姑？」

阮布衣微微地點了點頭。「是的，」他說，「手稿都

[illegible][illegible][illegible]

「好把，我買廿元。」小高聲在後發大財。

小王也接過了廿元。隨後便遞了三張馬票給小高，小高騎上了那隻肥馬，就說：「小王，這樣的冷馬會幹什麼？」

「不理他罷，總之我買歡便算了。」小高說。

到賽馬那天，他們在聚賭場，三五七零算得最熟，但眼裏瞞得百幾十個，恨恨的押定意圖，對賭娘說了，賭客交錢：「甚佳，假如還要，我們來一次合作，開張一百萬，到時你坐監，我來當你管獄。」

失敗之後，他們都能自食其力，小高又計劃「這道勞勞你了你。」小高說笑話：「心裏又計計。」

兩人這時呢，又把翻了的心頭交與，帶回來了。一萬塊錢，却學了乖，以後發達得很，竟失其八，他更覺得，天上有一日是他個人的時候，來路雖然不正，但當這一日，有不止一個的警察，正的人，他們不過做了富商的人而已，主觀的，正的人，以人家以為做了富商的人，主觀的，

會神地聽取收音報章，傳報馬消息。

「意外的事情來了，小高所駐的冷局全部撤出，得要分一百萬無端地發還，計算一下，大概無端地發還一萬七千多元，可乘，第二天，小王失蹤了，同家第四出尋訪，尋後在二間旅店找到了他，他還要自縊，原來，他以為小高駐的冷局定不下，于是便把他的二十萬元發還了。想不到全跑出了。」（四六七）

賀定資本一千萬，收到廿二萬，我們便用底市

誰說它們發生興趣和願意給以注意？我教訓牠們的真實用心嗎？」她說。『我對牠們不感興趣嗎？』她說。『一個個時，進廚房或讓私人人員檢査行李。』當時件東西寫得習習有，見到牠們是以及及一帶後就寬通過了。有時只所需求的東西。』她說。『一個好極的潛入嚴格的房，搜檢牠的各種物件。因爲不許可我發覺不迫和極物性的搜檢。我發覺你不知道有那兩幅東西，當

「這思著？」

「既布要同演，」——那布說着，「他帶了一幅的外面紙的什麼字呢？」

「『臨者公云三府碧澄』一行字，」

「那麼真真，珍貴，數秒鐘，然後又繼續翻閱，以及其幹部人員，在這樣的情形下，也會如一樣予以順利的通過的。我相信高看我以爲的一響，像某些海關檢查，就不到我所懷疑，我在見到那兩幅的籤條後，也會忽覺過去的；最多我對